

# *El Porton*

## *Mexican Restaurant*

**420 S. 48th Ave.  
Yakima, WA. 98908  
Ph. (509) 965-5422  
Fax. (509) 965-8576**

**905 Vintage Valley Pkwy A  
Zillah, WA. 98953  
Ph. (509) 829-9100  
Fax. (509) 829-9506**

**340 Valley Mall Parkway  
E. Wenatchee, WA. 98802  
Ph. (509) 886-5830  
Fax. (509) 886-5835**

**2512 Main St.  
Union Gap, WA. 98903  
Ph. (509) 248-4015**

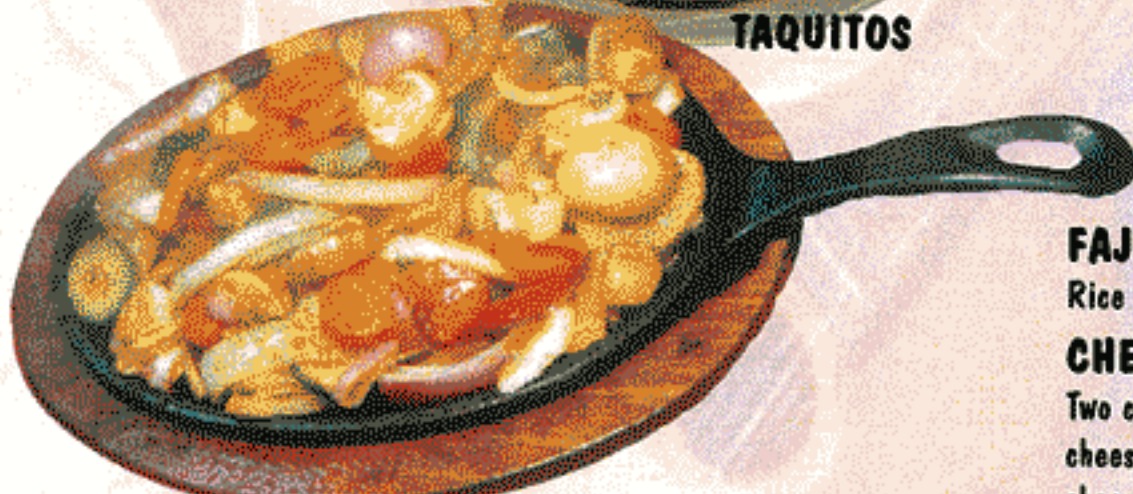
**El Porton de Pepe  
15 S. 5Th. Ave.  
Yakima, WA. 98902  
Ph. (509) 248-7590**

## Appetizer / Botanas

<b>COMBO APPETIZER</b> Nachos, Quesadilla, Chicken Taquitos served with tomatoes, onions, guacamole and sour cream.	<b>\$10.25</b>	<b>CHEESE QUESADILLA ONLY</b>	<b>\$4.95</b>
<b>CHEESE NACHOS</b> Add \$1.50 for meat	<b>\$4.95</b>	<b>MEXICAN PIZZA</b> Crispy flour tortilla with beans, meat & melted cheese garnished with sour cream, guacamole, onions & tomatoes	<b>\$7.95</b>
<b>SUPER NACHOS</b> Our delicious nachos topped with beans, onions, diced tomatoes, shredded cheese, guacamole and sour cream. Add \$1.50 for meat.	<b>\$7.75</b>	<b>TAQUITOS</b> chicken or picadillo rolled in a flour tortilla and then deep fried. Served on a bed of lettuce and topped with sour cream, guacamole and our own special sauce.	<b>\$6.95</b>
<b>HONGOS</b> Fresh mushrooms oven baked with butter, garlic and spices.	<b>\$5.25</b>	<b>SEAFOOD COMBO</b> Prawns, scallops and fresh mushrooms sauteed in our special sauce.	<b>\$12.25</b>
<b>QUESADILLA</b> Flour tortilla filled with melted cheese, choice of meat. Topped with guacamole, sour cream, tomatoes and onions.	<b>\$8.25</b>	<b>FAJITA QUESADILLA</b> Flour Tortilla filled with fajita meat, chicken or beef, topped with guacamole, sour cream, tomatoes and onions.	<b>\$10.50</b>



TAQUITOS



FAJITA VEGETARIAN



SEAFOOD COMBO

## Healthier Dishes!!!

Great Testing Vegetarian Meals

<b>FAJITAS VEGETARIAN</b> Rice & Beans. Choice of flour or corn tortillas.	<b>\$9.95</b>
<b>CHEESE &amp; SPINACH ENCHILADAS</b> Two corn tortillas stuffed with spinach, mushrooms and cottage cheese, garnished with a light green tomatillo sauce and Jack cheese. Served with rice and beans.	<b>\$9.50</b>
<b>SPINACH TAMALES</b> Two tamales, served with rice and beans.	<b>\$9.50</b>
<b>BEANS &amp; SPINACH BURRITO</b> One wheat flour tortilla filled with spinach, black beans, rice, mushrooms and whole young corn. Topped with burrito sauce and low fat Mexican white cheese.	<b>\$8.95</b>
<b>VEGGIE QUESADILLA</b> Flour tortilla filled with mushroom, spinach, cottage and Jack cheese. Topped with guacamole, sour cream, tomatoes and onions.	<b>\$8.95</b>
<b>ARROZ CON VEGETABLES</b> A blend of fresh vegetables served over a bed of rice with melted cheese and garnished with tomato slices and fresh avocado spears. NO BEANS. Choice of flour or corn tortillas.	<b>\$9.95</b>



BEAN & SPINACH BURRITO

## All American Dishes

All the following dishes are served with french fries.

*Side Orders*  
Choice of fillings are cheese, beef, chicken, picadillo or pork.  
(No Choice of filling in Chile Relleno)

<b>TACO</b> .....	<b>\$2.35</b>
<b>CHILE RELLENO</b> .....	<b>\$3.75</b>
<b>CHIMICHANGA</b> (Sour Cream and Guacamole) .....	<b>\$5.95</b>
<b>TAMALE</b> (Chicken or Pork) .....	<b>\$3.55</b>
<b>CHALUPA</b> .....	<b>\$4.95</b>
<b>CHALUPA DELUXE</b> .....	<b>\$5.95</b>
<b>ENCHILADA</b> (Small) .....	<b>\$3.45</b>
<b>ENCHILADA</b> (Large) .....	<b>\$5.25</b>
<b>4 TORTILLAS</b> (corn or Flour) .....	<b>\$1.25</b>
<b>DINNER SALAD</b> .....	<b>\$2.55</b>
<b>SOUR CREAM</b> .....	<b>\$1.45</b>
<b>GUACAMOLE</b> .....	<b>\$3.45</b>
<b>BURRITO</b> .....	<b>\$5.25</b>
<b>RICE</b> .....	<b>\$3.25</b>
<b>BEANS</b> .....	<b>\$3.25</b>
<b>RICE &amp; BEANS</b> .....	<b>\$3.50</b>

## Plato Chico - Small Appetite

All of the following plates are served with rice and your choice of Re-fried or Rancho (Cholesterol-Free) Beans. Choice of fillings are cheese, beef, chicken, picadillo or pork.

<b>TACO</b>	<b>\$6.55</b>	<b>TAMALE</b>	<b>\$6.55</b>
<b>TOSTADA</b>	<b>\$6.55</b>	<b>ENCHILADA</b>	<b>\$6.55</b>

<b>HAMBURGER STEAK</b> Half pound of lean ground beef char-broiled to perfection.	<b>\$7.95</b>
<b>RIB EYE</b> Served with a green salad.	<b>\$11.95</b>
<b>HOUSE BURGER</b> Topped with mayonnaise, lettuce, mushrooms, tomato, bacon and avocado.	<b>\$8.25</b>
<b>HAMBURGER</b> Served with mayonnaise, lettuce and tomato. (Add .50¢ for cheese)	<b>\$5.50</b>
<b>GRILLED CHEESE</b>	<b>\$4.25</b>
<b>FRENCH FRIES</b> (Side order)	<b>\$2.75</b>

## Meat Dishes

### Carnes

All of the following entrees are served with rice and your choice of re-fried or Rancho (cholesterol-free) beans. Choice of flour or corn tortillas.

#### CARNE ASADA

Slices of skirt steak char-broiled and garnished with guacamole.

\$12.25

#### CHILE COLORADO

Chunks of tender top sirloin cooked in a tasty mild chile tomato sauce.

\$12.25

#### STEAK RANCHERO

Rib eye broiled to your liking, smothered with sauteed onions, green and red peppers, mushrooms and topped with avocado spears and sliced tomato.

\$13.00

#### STEAK A LA CHICANA

Tender steak cut into strips, then sauteed with onions and tomatoes in a special Mexican sauce.

\$12.25

#### CHILE VERDE

Chunks of pork cooked with a mild tomatillo sauce, green peppers, celery, onions and spices.

\$12.25

#### CARNITAS DE RES

Tender steak cut into strips, sauteed with fresh vegetables and served with guacamole.

\$12.25

#### TAQUITOS AL PASTOR

Marinated skirt steak into strips sauteed in our special sauce and served in soft corn tortillas, guacamole and parmesan cheese.

\$12.25

#### FAJITAS BURRITO

Flour tortilla stuffed with beans, onions, green peppers, your choice of steak or chicken strips marinated. Smothered with burrito sauce, melted cheese, sour cream & guacamole.

\$12.25

#### MAR Y TIERRA

Our traditional carne asada plus 6 prawns, sauteed with mushrooms in sauce of butter garlic and mild spices. Served with guacamole.

\$15.95

#### CIELO MAR Y TIERRA

Our traditional carne asada, pollo asado plus 6 prawns, sauteed with mushrooms in sauce of butter garlic and mild spices. Served with guacamole

\$17.95



CARNE ASADA

Our steaks are cooked to order.  
Consuming raw or under cooked meats may  
increase you risk of food borne illness.

## Seafood Dishes

### Platos del Mar

#### MARISCOS AL MOJO DE AJO or A LA DIABLA

Choice of prawns or scallops sauteed with mushrooms in butter, garlic and spices. Served with rice, beans & tortillas

\$12.50

#### MARISCOS MEXICANOS

Your choice of scallops or prawns sauteed with vegetables in a delicious Mexican sauce, served over a bed of rice, with your choice of tortillas. NO BEANS

\$12.50

#### CAMARONES CON TOCINO

Large prawns wrapped in bacon sauteed with onions, green peppers and mushrooms and baked with melted cheese. Served with rice, beans and tortillas.

\$12.95

#### MARISCOS AUTLAN

Choice of scallops or prawns sauteed with vegetables in our authentic Autlan sauce. Served with rice and beans. Your choice of tortillas.

\$12.50

#### ENCHILADAS DE JAIBA

Dungeness Crab sauteed with diced tomatoes and onions, then rolled in two corn tortillas and topped with a fresh tomatillo sauce and melted cheese. Served with rice, beans, sour cream and avocado.

\$12.25

#### ENCHILADAS DE CAMARON

Shrimp sauteed with diced tomatoes and onions, then rolled in two corn tortillas and topped with a fresh green tomatillo sauce and melted cheese. Served with rice, beans, sour cream and avocado.

\$12.25

#### SEAFOOD CHIMICHANGA

A special medley of shrimp, scallops and Dungeness crab, tomatoes and onions mildly seasoned. Nestled around a flour tortilla, then deep-fried, topped with seafood cream sauce served with rice, beans, sour cream, guacamole, onions and tomato.

\$12.95

#### COCKTEL DE CAMARONES (Hot or Cold)

A delicious cup of prawns, cooked in it's own broth. Served with diced avocados, tomatoes, onions and chopped cilantro.

\$11.25



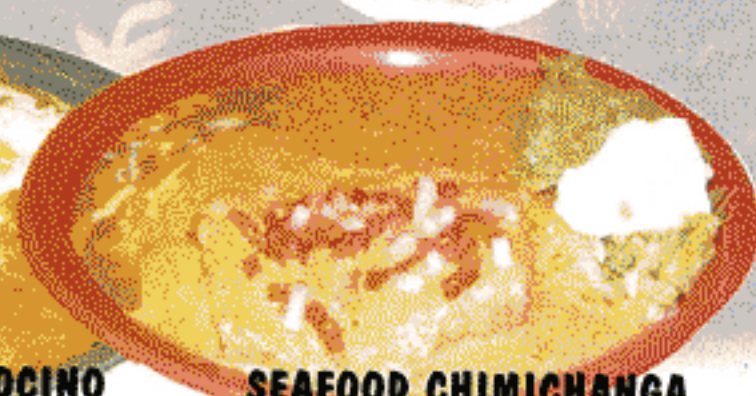
COCKTEL DE CAMARONES



MARISCOS AL MOJO DE AJO



CAMARONES CON TOCINO



SEAFOOD CHIMICHANGA

## Chicken / Pollo

All of the following entrees are served with rice and your choice of re-fried or Rancho (cholesterol-free) beans. Choice of flour or corn tortillas. Add \$0.50 for extra tortillas.

### ARROZ CON POLLO

Boneless strips of chicken breast sauteed in special sauce with onions, green peppers, tomatoes and mushrooms. Served over a bed of rice with melted cheese and garnished with tomato slices and fresh avocado spears. **NO BEANS.**

### POLLO A LA CREMA

Strips of chicken breast, sauteed with onions, mushrooms, corn and green peppers prepared in a delicious parmesan cream sauce.

### POLLO ASADO

Breast of chicken thinly sliced and marinated with our special sauce, then grilled and accompanied with guacamole.

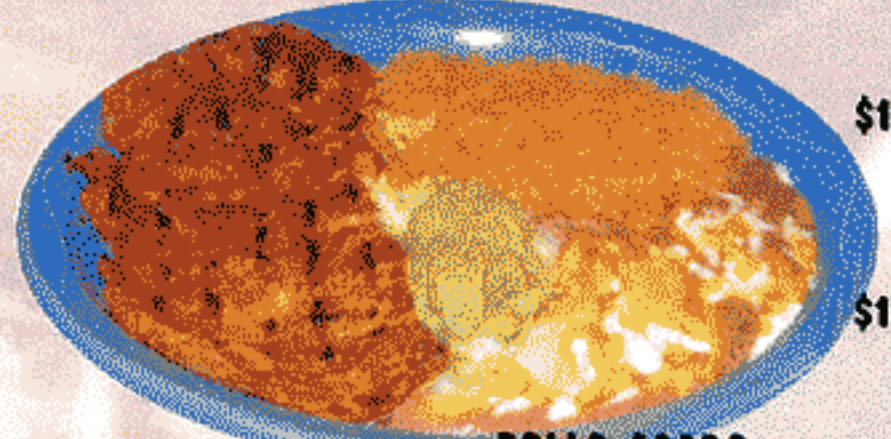
### CARNITAS DE POLLO

Strips of breast of chicken sauteed with fresh vegetables and served with guacamole.

**CHICKEN MOLE** Sliced breast of chicken pan fried in our traditional sweet Mole sauce.

### POLLO AL CHIPOTLE

Boneless breast of chicken sauteed with onions, green and red pepper mushrooms in special chipotle spicy cream sauce



\$12.25



\$12.25

### POLLO ASADO

\$12.25

### CARNITAS DE POLLO

\$12.25

\$12.25

\$12.25

## Enchiladas

Your choice of fillings rolled up in a corn tortilla. Topped with enchilada sauce and melted cheese.

Served with both rice and your choice of refried beans or Rancho (Cholesterol-free) beans. Ground Beef - Chicken - Picadillo - Cheese - Cheese & Onions - Pork - Beans

### LARGE ENCHILADA

Topped with Sour Cream

### ENCHILADAS SUIZAS (2)

Corn tortilla stuffed with your choice of filling, topped with a delicious tomatillo sauce and melted with Monterey Jack cheese. Garnished with sour cream.

### ENCHILADAS DE MOLE (2)

Corn tortilla stuffed with chicken sauteed in our authentic Mexican Mole Sauce.

### TRES AMIGAS (3)

Enjoy three different flavors in one dish. 1 Enchilada regular, 1 Enchilada Suiza, 1 Enchilada de mole.



\$9.95

\$9.95

\$9.95

\$11.50

### TRES AMIGAS

## Fajitas

Delivered sizzling hot over a bed of green peppers and sliced onions. Served with Pico de Gallo, sour cream, guacamole, rice and your choice of re-fried beans or Rancho.

(Cholesterol-free) beans. Your choice of tortillas.

Steak or Chicken

Scallops or Prawn

Combo Steak & Chicken



\$12.95

\$13.75

\$13.25

### PRAWN FAJITAS

## Burritos

### SUPER BURRITO

Flour tortilla filled with rice and your choice of meat, smothered with burrito sauce, Melted cheese, shredded lettuce, chopped tomatoes, diced onions, sour cream and guacamole. Served with rice and your choice of refried or Rancho (Cholesterol-free) beans.

### FUERTE BURRITO

Chile Verde (Pork) rice, beans and cheese stuffed in a large flour tortilla, topped with enchilada sauce and covered with chopped tomatoes, diced onions and guacamole. Sprinkled with Parmesan cheese.

### GUAPO BURRITO

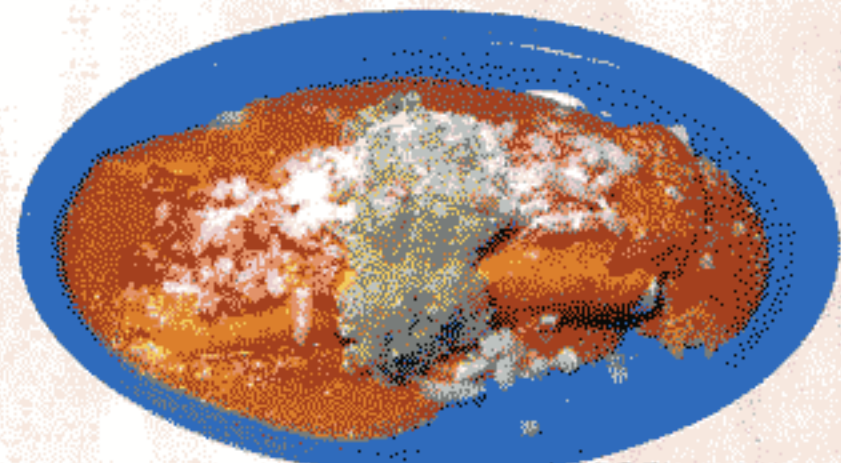
Large flour tortilla with your choice of meat, covered with melted cheese, topped with lettuce, tomatoes, diced onions, sour cream and guacamole.

### SANO BURRITO

Vegetable burrito. Filled with rice, beans, shredded lettuce and cheese, topped with enchilada sauce, diced tomatoes, onions and guacamole. Sprinkled with Parmesan cheese.

### POBLANO BURRITO

Large flour tortilla filled with chicken and topped with sweet Mexican Poblano sauce and melted cheese. Served with both rice and your choice of refried or Rancho (cholesterol-free) beans.



\$10.95

\$7.50

\$7.95

\$7.25

### FUERTE BURRITO

\$10.25

## Combinations

All the following combinations are served with rice and your choice of re-fried or Rancho (Cholesterol-free) beans. Choice of fillings are cheese, beef, chicken, picadillo or pork. No choice of filling in chile relleno.

## Chico Combinations

1. 1 Taco & Enchilada	\$9.25	8. 1 Chimichanga	\$9.25
2. 1 Deluxe Tostada (Sour Cream & Guacamole)	\$9.25	(Sour Cream & Guacamole)	
3. 1 Avocado Tostada	\$9.25	9. 2 Enchiladas	\$9.25
4. 3 Tacos	\$9.25	10. 1 Enchilada & Tamale	\$9.25
5. 1 Chalupa (Sour Cream & Guacamole)	\$9.25	11. 1 Enchilada & Tostada	\$9.25
6. 1 Chile Relleno	\$9.25	12. 1 Enchilada & Chalupa	\$9.25
7. 1 Burrito	\$9.25	13. 1 Enchilada & Burrito	\$10.25
		14. 2 Chiles Rellenos	\$10.75
		15. 2 Tamales (Pork or Chicken)	\$10.75

## Grande Combinations

16. 2 Tacos & 1 Enchilada	\$10.75	22. Enchilada, Tamale & Chile Relleno	\$10.95
17. 2 Enchiladas & 1 Taco	\$10.75	23. Chimichanga, Flauta & Tostada (Add 1.50 with rice & beans)	\$10.95
18. 3 Enchiladas	\$10.75	24. Chile Relleno, Enchilada & Tostada (Add 1.50 with rice & beans)	\$10.95
19. 3 Flautas (Chicken or Picadillo, Sour Cream & Guacamole)	\$10.75	25. 2 Burritos	\$11.25
20. 1 Taco, 1 Enchilada & Chile Relleno	\$10.75	26. 1 Enchilada & Relleno (With guacamole)	\$10.95
21. Taco, Enchilada, Tamale	\$10.75	27. 2 Chimichangas (Sour Cream & Guacamole)	\$11.25

## Fajita Salad

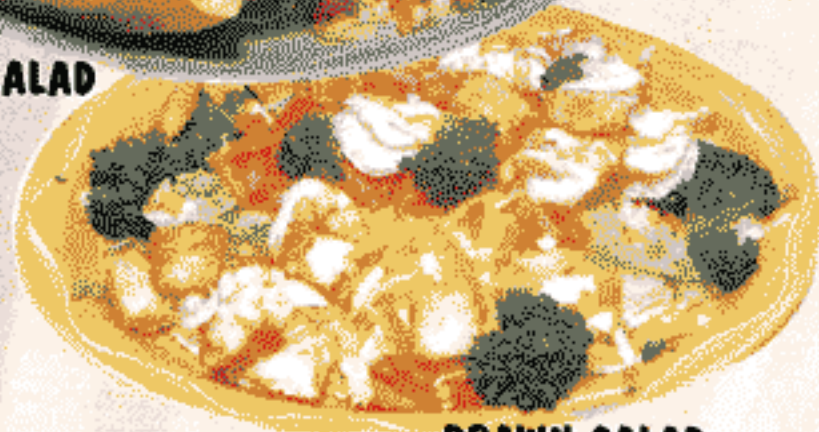
Served over a bed of shredded lettuce Northern style (Crispy shell)

Served with sour cream, guacamole and pico de gallo. No rice or beans.

Steak or Chicken	\$10.50
Scallops or Prawns	\$11.25
Combo Steak & Chicken	\$10.95



FAJITA SALAD



PRAWN SALAD

## Taco Salads

Our Traditional Taco Salad is served on a hot plate with cheese melted over the meat, topped with lettuce, cheese and tomato.

Ground Beef \* Chicken \* Picadillo \* Bean

Taco Salad	\$5.25
For sour cream & guacamole add \$1.50	
For crispy flour tortilla shell add .50¢	
Prawns Salad	\$8.95
Cooked prawns over a bed of lettuce, carrots, broccoli, croutons cheese and tomatoes. Your choice of dressing.	
Pollo Asado Salad	\$8.50
Tender strips of breast of chicken char-broiled over a bed of lettuce, carrots, Croutons, broccoli, cheese and sliced tomatoes. Your choice of dressing.	

## Tostadas

Crisp corn tortilla shell topped with refried beans and your choice of meats, fresh shredded lettuce, grated cheese and tomato.

Ground Beef \* Chicken \* Picadillo \* Pork

For deluxe (sour cream and guacamole) add 1.50

Tostada	\$4.75
Refried Bean Tostada	\$3.75
Avocado Tostada	\$5.45
Served with avocado, sour cream & sliced tomato.	
Totopo Salad	\$6.95
Crisp corn tortilla shell, covered with refried bean lettuce and cooked shredded chicken. Topped with tomatoes, parmesan cheese and Italian dressing. All of this surrounded with avocado spears.	

## Soups

Sopa de Tortilla (Tortilla soup)	\$7.25
Sopa de pollo (chicken soup)	\$6.95
Sopa de Camaron o Mariscos (Shrimp soup)	\$11.95

## Egg Dishes

Served with rice and your choice of re-fried or Rancho (Cholesterol-free) beans. Choice of flour or corn tortillas

Huevos con Chorizo (3 eggs scrambled with ground Mexican sausage. Tomatoes and onions)	\$8.95
Huevos con Machaca (3 eggs scrambled with shredded beef, tomatoes and onions)	\$8.95